

Groupe du Projet sur les achats écologiques en Amérique du Nord (PAEAN)

**Compte rendu de la téléconférence
tenue
le mercredi 11 juin 2003, de 14 h à 16 h**

1. Accueil des participants et appel nominal

Participants

Loretta Legault
Agusti Bordas
Scot Case
John Polak
Julie Shannon
Robert Kerr
Rahumathulla Marikkar
Cameron Griffith
Luz Aída Martínez
Lorena Gómez Lafarga
Amalia Lelo
CCE :
Chantal Line Carpentier
Jane Barr

Absents

Berny Latreille
Diane Wood
Lou Pagano
Alicia Culver
Israel Nuñez Birrueta
Chad Dobson

2. Réunion stratégique de l'automne du PAEAN

M. Case annonce, au nom du comité organisateur de l'atelier stratégique du 19 septembre, que l'on distribuera l'invitation et la liste d'invités éventuels aux membres du Groupe lorsque des modifications y auront été apportées.

M. Polak présente sa collègue, M^{me} Madeleine Plouffe.

3. Site Web du PAEAN

M^{me} Carpentier indique qu'elle a envoyé aux membres du Groupe un fichier PDF contenant la page Web du PAEAN, révisée par le personnel de la CCE.

Quelques modifications sont proposées et adoptées :

1. On devrait inclure (dans la section « Documents et liens ») des liens avec d'autres institutions et organismes qui appuient le PAEAN, choisis dans la liste figurant à l'annexe du rapport sur les expériences fructueuses.
2. Les membres du PAEAN (membres du Comité directeur) devraient être indiqués, de même que leurs coordonnées (dans la section « À propos du PAEAN »).

3. On pourrait inclure (dans la section « Documents et liens ») une liste des lois et règlements nationaux de chaque pays concernant la normalisation des différents éléments liés aux achats écologiques; cependant, il faudrait tout d'abord que chacun des trois pays fournisse cette liste.
4. On devrait ajouter, dans la partie gauche de la page d'accueil de la CCE, une case permettant d'avoir accès à la page Web du PAEAN.

M^{me} Barr parlera à M^{me} Stephanie Gélinas, de la CCE, de l'insertion de ces éléments dans la page Web; elle mettra cette dernière en communication avec M. Kerr afin qu'ils discutent de l'emploi du nom de domaine déjà possédé par le PAEAN (nagpi.net) pour la page Web du Projet, de manière à permettre l'accès direct au site.

Pour l'instant, la CCE s'occupera de tenir la page Web à jour; dans l'éventualité où cette tâche deviendrait trop complexe, il faudrait prendre une décision sur le moyen d'assurer la tenue à jour du site. Cette question pourrait être étudiée lors de l'atelier stratégique de septembre.

4. Certification des acheteurs de produits écologiques

M. Polak annonce que, depuis la dernière téléconférence, M. Kevin Gallagher a rencontré les représentants de la Fédération canadienne des municipalités; ceux-ci ont manifesté beaucoup d'enthousiasme pour l'idée de la certification et ont offert de fournir une rétroaction sur le concept. Le contrat relatif à ce projet est en cours de traitement à la CCE; M. Polak et M^{me} Plouffe ont déjà entrepris les travaux à cet égard.

M. Marikkar signale l'excellent travail accompli par le *Scientific Certification System* (Système de certification scientifique), en Californie, qui a mis en place un programme bien structuré et complet de certification d'une gamme de produits.

M. Polak enverra la proposition révisée concernant la certification des acheteurs de produits écologiques à M^{me} Barr, qui la transmettra aux membres du Groupe.

5. Session de juin du Conseil

M^{me} Shannon donne quelques renseignements contextuels sur le nouveau point concernant le PAEAN inscrit à l'ordre du jour de la session du Conseil, et approuvé par un représentant du *Council on Environmental Quality* (CEQ, Conseil de la qualité de l'environnement) à la Maison-Blanche. On y présente le rapport sur les expériences fructueuses, et les Ministres auront l'occasion de manifester leur intérêt à cet égard. Les participants conviennent que les Ministres devraient plutôt axer leur examen sur l'initiative existante du PAEAN; par conséquent, des remaniements additionnels seront nécessaires. M^{me} Legault transmettra quelques suggestions à M^{me} Shannon. Une version finale du document sera envoyée aux membres du Groupe.

M^{me} Carpentier rend compte d'une téléconférence avec le Comité permanent général (CPG) qui se déroule simultanément, et communique les dernières nouvelles à propos du point à l'ordre du jour concernant le PAEAN. Quinze minutes ont été accordées à ce point au cours de la session du Conseil. Elle propose que M. Case présente le PAEAN au Conseil, et que les membres gouvernementaux du PAEAN travaillent ensemble à préparer un exposé de cinq minutes pendant une téléconférence ayant lieu

à l'heure qui leur conviendra le vendredi 13 juin. Lorsque l'exposé aura été parachevé, il sera transmis aux membres du Groupe.

6. Activités conduisant à la Cinquième Conférence ministérielle de l'Organisation mondiale du commerce (Cancún, du 10 au 14 septembre)

M^{me} Carpentier annonce aux membres du Groupe que l'*International Agricultural Trade and Policy Center* (IATP, Centre international du commerce et des politiques agricoles) organise un symposium sur le commerce durable et une foire internationale sur le commerce équitable qui se tiendront à Cancún deux semaines avant l'atelier stratégique du 19 septembre du PAEAN. M^{me} Kari Hamerschlag, de l'IATP, a invité la CCE à organiser un débat d'experts sur les achats écologiques. M^{me} Carpentier aimerait que certains membres du Groupe participent à ce débat. Elle transmettra le document préliminaire aux membres du Groupe lorsqu'il aura été élaboré avec M^{me} Hamerschlag.

7. Calcul du coût des produits sur le cycle de vie : M. Marikkar

M. Marikkar rencontrera MM. Polak et Lee afin de peaufiner certains autres détails et transmettra une mise à jour à tous les membres du Groupe.

8. Prochaine réunion

La prochaine téléconférence aura lieu le mardi 15 juillet, à 14 h.